

N° 02 10137 - UE

## CAFÉS DE ESPECIALIDAD DE CHIAPAS SAPI DE CV

Avenida Puerto Chiapas Manzana 3. Lotes 2, 3, 4 y 5. Recinto Fiscalizado Estratégico,  
Chiapas.

México

IMOcert Latinoamérica Ltda. (IMOcert) certifica que el operador ha sometido sus actividades a evaluación de conformidad y, en el ámbito de su actividad, cumple los requisitos establecidos en el **Reglamento de producción ecológica de IMOcert** (equivalente al Reglamento CE 834/2007 y 889/2008).

*IMOcert Latinoamérica Ltda. (IMOcert) certify that the operator has submitted his activities to conformity assessment and in the scope of its activity, meets the requirements of Regulation of organic production IMOcert (equivalent to EC Regulation 834/2007 and 889/2008).*

**Ámbito(s) de actividad**  
Activity(ies) scope

**Categoría(s)**  
Category(ies)

**Productos del ciclo**  
Products of period: 2018

Procesamiento y Comercialización / Processing  
and Marketing

Ecológico

Ver lista de producto(s) en  
anexo

See attached product(s) list

En el documento denominado "**resumen de evaluación**", se detalla la información de la operación certificada (número de productores, superficie, entre otros).

*In the document entitled "Evaluation Summary" the certified operation information (number of producers, size, quantity, volume or weight, year of harvest, etc.) is detailed.*

Válido hasta / Valid until

15.05.2019

Fecha de culminación de la última inspección / Date of finishing of last inspection

04.05.2018

Fecha de siguiente inspección / Date of next inspection

04.02.2019



MX-BIO-123

Emitido en / Issued in: Cochabamba, Bolivia, 08.08.2018

El presente documento ha sido expedido sobre la base del artículo 29, apartado 1 del Reglamento de producción ecológica de IMOcert (equivalente al Reglamento CE 834/2007 y 889/2008).

IMOcert 3.3.4.1.1 LA Certificado UE v12.300418

**IMOcert Latinoamérica Ltda.**

Calle Pasos Kanki N° 2134, zona Cala Cala, Cochabamba, Bolivia

+ 591 4 4456880 / 81

imocert@imocert.bio

Acreditado por DAKKS conforme a la ISO/IEC 17065

La acreditación es válida solamente para el ámbito listado en el anexo del certificado de acreditación N° D-ZE-19575-01-00

www.imocert.bio



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-ZE-19575-01-00

LISTA DE PRODUCTOS / PRODUCT LIST

Documento no válido sin el certificado / Document invalid without certificate

Lista de productos correspondiente al certificado Nº / Product list of certificate Nº	10137 - UE	Del informe de inspección Nº / Of inspection report Nº	18 10137 02
Para los productos del ciclo / For products of season	2018		
del Operador / Of Operator	CAFÉS DE ESPECIALIDAD DE CHIAPAS SAPI DE CV		

Los productos (producto vegetal y/o producto transformado) listados a continuación pueden ser comercializados con las categorías de certificación indicadas: / The products (vegetal production and/or processed products) listed below can be marketed with indicated certification categories:

Producto para comercializar Product to market	Cantidad certificada de producto Certified quantity of product	Unidad Unit	Categoría de certificación IMOCert/UE Certification category IMOCert/UE
Café tostado	200.000	kg	Ecológico
Extracto de café	200.000	kg	Ecológico
Aceite de café	150	kg	Ecológico
Café soluble liofilizado (presentación en 25 kg)	220.000	kg	Ecológico
Café soluble liofilizado (presentación en 100 g) Marca AMOR CAFÉ	20.000	kg	Ecológico
Café soluble liofilizado descafeinado (presentación en 25 kg)	17.000	kg	Ecológico
Café soluble liofilizado descafeinado (presentación en 100 g) Marca AMOR CAFÉ	20.000	kg	Ecológico

En caso de requerir más filas por favor insertar  
 If more rows are required please insert

Firma y sello de IMOCert / IMOCert's signature and stamp

